大清宣統元年

本館新聞除禮拜外日出一紙諸君賜閱本報者無論本埠外埠均可函致本館取閱如外埠閱報照加寄費可也除日…外照常刊送外復不惜工本從英國採辦鉛書裁紙各機器以待與各官紳刊印書籍單件並有英國各體鉛字及各式花邊等延有西人排印工藝甚精所有中西文字均能印刊並有石版印字大小機器均用精工刊

第八千一百四十三號

叻報

（本館在哥劳實得力門牌十一號）

印工級緻倫亦延有文士書寫各體文字現由上海購到各種書籍出售其書目另行刊佈所有各項價甚相宜由本館所發來札原擇其有關世道人心者附登否亦須無礙於人而後始錄其有讀閱成文以及支離費辭者概不登錄嗣後諸君來札尚祈自諒更須寫眞爵里而後敢登但來稿登與不登均不能將原稿收回也 本館謹啟

己酉三月十二日

Printed and Published for the Proprietor by Ho Joo Koh at No 11, Cross Street, Singapore.

大英一千九百零九年五月一號禮拜六

諭旨恭錄

宣統元年閏二月二十五日奉上諭九江府知府員缺著璞良補授欽此○同日奉 上諭廣西鎮總兵員缺著陸榮廷調補李國治著署理右江鎮總兵欽此○同日奉 上諭禮部奏甘肅固原州回民李生潮年逾百歲親與乾隆年間趙元寅之案相符而年復較多應如何優加賞賜聲明請旨一摺李生潮著照例旌表並於例賞外加恩多賞一倍幷行加賞御書匾額一方用昭加惠耆民至意欽此○同日奉 上諭趙爾巽奏舉劾屬吏一摺四川巡警道高增爵川東道陳遹聲著重慶府知府本任邛直隸州知州聯保李澂庸府知府吳保齡保寧府知府瑞齡調署盧州直隸州知州鍾壽康署打箭爐廳同知王典章署漢州知州廷繼著華陽縣知縣試用知縣鈕傳善南部縣知縣史久龍袞顯縣知縣熊廷權卸署富順縣本任南江縣知縣王炎著合江縣知縣辭宜春名山縣知縣唐嗣蘇新繁縣知縣鄰陵以上各員既據該督臚陳政績均著傳旨嘉獎卸署巫山縣本任新都縣李恩榮庸闒無能貽害地方卸署安縣本任榮昌縣知縣伍生輝任情玩忽罔恤民已州知州趙黃裳[illegible]

多梓潼縣知縣沈希濂不恤民艱營利廢事歷符縣知縣蕭瀛縱容家丁不恤人言夾江縣知縣熊振壽治理甚拙利心未除候補直隸州知州姚汝芳前署城口廳通判不理詞訟紳民交怨均著即行革職綦江縣知縣李桂芳志氣衰頹昌無展布著勒令休致打箭爐廳同知武文源敷衍無能酉陽直隸州知州申璘治盜無能雙流縣知縣鄭毓琪才短性執洪縣知縣陳其訓輿論不符峨眉縣知縣蕭茂芬疏庸怠忽墊江縣知縣張六翮榮縣知縣趙繼新銅梁縣知縣李崇曾榮經縣知縣彭文翰永川縣知縣賀奎樂昌縣知縣趙詠清等六員俱難勝繁劇人地不宜以上十一員均著開缺另補另片奏綏寧副將唐珊峰爽無方用人乖謬難勝閫寄崇化營都司李孔周才力庸闒心術難問均著即行革職馬邊右營守備劉德昭峨邊右營守備何學章年力就衰辭名平常均著勒令休致另片奏戒烟不力各員撥賞科舉等語保寧府教諭喻錦蕃邛州學正戴綸善龍安縣訓導唐士華彰明縣訓導王式彝試用巡檢陳祖榮試用典史任曼瑞另補用縣丞張貞明均著行革職彭山縣知縣姚良棟戒不力居官尚無廢事著留任[illegible]

部知道監國 攝政王鈐章軍機大臣署名奕劻世續張之洞鹿傳霖那桐 ○廿六日奉 上諭欽差大臣東三省總督兼管三省將軍事務錫良著加恩在紫禁城內騎馬欽此○廿九日奉 旨理藩部奏年班內外札薩克蒙古汗王貝勒貝子王公台吉額駙等可否來京請旨一摺明年年班內外札薩克阿拉善青海烏梁海土爾扈特霍碩特克明安杜爾伯特蒙古汗王貝勒貝子王公額駙台吉塔布囊公主子孫無論御前行走乾清門行走外邊行走均著二十七個月再行按班來京所有應行來京之各項呼圖克圖喇嘛及西藏呈遞丹書克來使堪布綽木多怕克巴拉呼圖克圖來使回子伯克土司土舍郎喀等亦均著俟二十七個月再行照例按班來京欽此

監國攝政王鈐章軍機大臣署名奕劻世續張之洞鹿傳霖那桐

○閏二月二十二日 召見軍機 肅王 澤公 鐵良 [illegible] 冰朗貝勒 熙彥 錫鈞 ○廿五日 召見軍機 錫良 吉陞 ○二十六日 召見軍機 那桐 色旺端魯布 錫良 ○廿八日 召見軍機 姜桂[illegible] 平 奎除 良弼 吳祿貞 舒 波阿 ○廿九日 召見軍機 [illegible]士驥 潘金山 馬廷襄

JOHN LITTLE & Co., Limited.

代理頂上牛乳告白

啟者本公司專權代理海蘭標頭之牛乳此標牛乳在于市上乃係頂上之品磁中牛乳因為無一壞者故時常可靠諸君欲購大宗者可到本公司內面商價值特此佈聞

英一千九百零八年十一月十三號

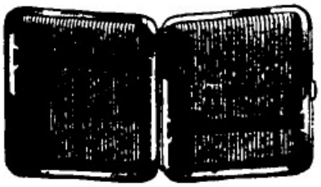
新嘉坡代理人然呫市有限公司啟

Katz Brothers. Limited.

喼士兄弟有限公司

吸烟器具

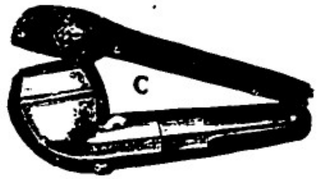
勿勝木製包銀烟嘴多款每个價銀由一元五角起至四元爲止



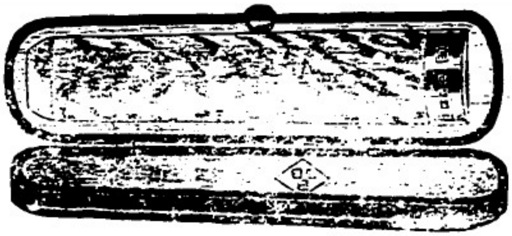
捲煙盒照圖一樣每个銀二元

本公司內有沽他款金銀烟盒

朱律嘴銀盒者每个八元



琥珀包銀烟嘴有盒者多款均照圖式每个價銀三元五角



煙嘴包金口盒者每个銀二元

琥珀包金朱律嘴照此圖式每个由二元半起至十元零五角

大英一千九百零八年九月一號喼士兄〃有限公司謹啟

頂上法國酒自製谷式

保家頂上法國酒

啟者本公司不惜重資專辦法國正庄上品酒製自谷式來坡發售

此庄之標名喚莫寶德公司酒味醇厚價亦相宜本坡各大牌酒店

不論多有發兌外埠亦已暢銷日見其廣　諸君欲買者請　移玉

莫寶德公司

至本公司內採購不悞　計明本坡各大牌酒店發售此庄之酒

恒興號　錦昌號　啟昌號　錦興號　德發號　上裕號　錦華號

秀安號　恒德號　怡興公司　廣仁棧

大英一千九百零七年八月廿六號

莫寶德公司啟

地一隅也不意事隔一週復萌故智現辦擬每包米收儎脚二毫六每包一百四十斤每担收脚約一毫八有奇比諸往日每担加收四先在加收者自以爲得計不知業此者成本愈高銷流愈滯正是雖上加難此中情形有不能爲外人道也　茲聞業米者鑒前事之成蹟懲後日之紛爭再議新章復訂良法擬組織一船務大公司常川港防來往載貨順道海口搭客則加意招待貨物則額外關防保我同種挽回利權否則現在加出口貨脚當局者固受其害寖假則加收入口貨脚寖假復加收客脚防地生意穪穪受害可勝言哉　今創此舉者開棨顯二君之力居多如二君以貲心行貲事察可大而可久一舉如是別舉亦如是由衆一心勿懷私意將見我中國商務前途之發達不學拭目俟之矣

（嶼中英才　聞檳城學務處接到英京學部移文內開因知本年廿列烈治大考已經揭曉第一名係本嶼王家學校生徒邱恒鑅第二名係學校生徒林清殷其第一名蒙政府照例獎給往倫敦遊學費五年第二名則獎銀一百八十元云

外國

○鉅槪終擋　約一年前德人翬梅撫曾在歐洲揚言彼已致得新法能用其他物質而雜成磕石一與真磕無殊以是弋取人財乘機逃匿事後被人控其行騙在案此事已詳前報茲悉近日其人已在法京緝獲云

○日助賽會　英日倡議西歷一千九百一十年在于英倫之沙八武十境內開五日賽會之事審來日廷力爲資助以觀厥成

本埠

○荷京喜信　日昨下午五點餘鐘署理駐坡荷總領事署得接荷京外部電告荷女皇已誕公主登即懸旗稱賀本坡荷商聞信即由護督致電巴城荷督道賀以篤邦交云

○是否挾嫌　客人符隆在十字路門牌一百十三號開張新得利雜貨店本年正月初四日曾往捕房控其夥伴同籍人溫勸豨去雜刀十柄刀石一塊共值銀八元請爲查緝一案至昨晚符在巴殺膀貲力忽而溫遇即鳴二百三十二號差拘之謀案今日堂訊官查原告屢認出祟不遵之罪且事閱數月始鳴差拿人疑其情虛挾嫌判將被告省釋

○會案摘釋　去月十八晚闢總巡捕官帶差前往小坡新街後某巷門牌十一號泉眷居公館拿獲私結會黨之閩人許淡等十九名一案展至今日堂訊被告延勿鏈力律師代辯力言事無實據此乃做工人聚會之所皆守本分並非私結會黨之人官判被告無事省釋

○海賊殺人刧財案展訊　去月十九日勝利帆船在于柔佛海界被刧致戕六命及近已在坡緝獲閩人謝國聚羅豹智兩名控告在案〻情形登詳前報茲再探悉被告第一名實係謝溪水第二名實係陸打鐵均泉州惠安縣人謝在金生街船廠操工月之初三日下午三點三十五分鐘十三號三茾華暗差侯仙華同五十號華暗差趙福春按址前獲謝返暗差館詗知第二名陸打鐵向業鐵匠寄寓新咨爐巷（即前報西逸嗎尼沙巷）泉惠勝號工人館內翌日下午三點餘鐘派出四百五十四號華暗差潘源基按址緝獲同控于案初五日二堂提訊展至昨十一日再訊因爲暗牌總差滿君抱恙未能到堂指證又展十六日詳加覆鞫

○刺案再展　去八十八日閩人王明行擲玻璃後被刺左腦旋拘蔡金候質一案登登前報昨日三堂覆鞫再限十九日另訊鞫後由華差帶同一號捕房時驗屍官詢以當日情形蔡金堅稱實不知情況與明索無讐怨究弗解何人架禍云云

○舊炮待結　前月十四日小坡美芝律二百五十三號門牌之潮人陳亞同及中紅洪大利船工巫人司磯乙三人緣舊銅炮逮案候質曾紀前報頃聞府署巳接柔王照會稱該舊炮已成無用之物故與之代沽云云今日覆訊展期十四日另結

○誘姦少女案再展　粵人吳海寄寓模實得力門牌十一號南利号內被控誘姦同居同籍人淩佳之女淩阿金一案已誌前報茲悉昨由正堂提訊時副護憲比角君登堂證明西歷一千九百零四年淩佳之妻林氏偕女淩阿金到坡時林氏報稱三十五歲伊女阿金十歲有冊可稽各情而女母林氏供稱子女阿金由其出世之日計至而今實係十四年零一月事因去月念八日舉家掃墳歸而聚飲是夕偕女同宿迨至十點餘鐘夢覺時撫女不在起而尋覓旋闢浴室之門忽見女與被告吳海在內女見伊來面有慚色穿褲默然而出吳海則乘衣奪門遁去直至一點鐘然後潛回是夕女仍伴伊復寢翌晨將女遷寓他家不意本月初一日吳海反敢誣報護署云云原告供畢催被告吳海未訴官展十四日四堂覆訊

告白

招投北慕娘々餉碼告示　〇大英北慕娘國家示　爲招人投票事照得本國家意欲招人投票承充下列之餉碼係由西歷一千九百一十年然花㷡月一號起計茲將招投之各碼及其章程開列于左

〇壹　施行預備招人承充卜期之餉碼卽係一千九百一十年一千九百十一年一千九百十二年之期國家存留自已沽去餉碼之權（卽照在此告示中所刊A字之示諭）照上陳之存權茲特通知收票之期在于仙那港之巡撫衙門限至一千九百零九年㞒多末月一號中午十二點鐘爲止前來買受列下全權餉碼之權利係以一年兩年三年爲期均由一千九百一十年然花㷡月一號起計

〇式　無論何人或係自己及代他人可以或自己或代理人執有字據將票書明不論何日惟須未到㞒多末月一號以前將票投交仙那港之巡撫衙門無論何票由彼主意或統作一票幷或每碼一票但此票務與示中所刊投票章程符合幷投票人應爲之事凡有所投之票（若不預先言明不須機密）國家收到亦必視之如機密之件其所收之票應議與否國家主裁倘若國家以爲不應議論則將此票封固交回國家意欲議論則將其票存留待至一千九百零九年㞒多末月一號中午歸入各票開拆然後選擇承充之人

〇叁　各餉碼列明如下　大英北慕娘　煙　酒　賭　當等碼須照以下章程承充（甲）全省歸一公司（乙）每一州府設一公司茲將界限分列于下（子）仙那港州府一邊乃其拿嗎丹顏河之右畔水界一邊乃拜丹河之左畔水界（丑）古達州府一邊乃拜丹河之左畔水界一邊乃客拿巾河之右畔水界（寅）西方沿海州府一邊乃客拿申河之右畔水界一邊乃格叻省之北方交界（卯）東方沿海州府一邊乃基拿嗎丹顏河之右方水界一邊乃荷國交界在于勿雜求山嘴之南（辰）格叻省之坐落由廊株廊株起及勝華士之北方水界　以上所指之界限係至河水所到之處爲止

〇肆　何人如欲投票必須注意遵照下列之章程（一）投票人須在票中訂明每年願繳承充此碼之餉銀若干在于三年之內卽係一千九百一十年一千九百十一年一千九百十二年之期而承充第一年第二年第三年之價格可以不必相同惟是投票人必須分別書明每年若干或是總票每碼若干（二）國家蘇無限定自已收受最高價値及何人之票而存留自已之權以便棄取（三）每一投票人應以英字幷土字聲明其人之姓名居址事業于票內及聲明担保人所招之股東（四）投得此碼之人招來立約須照此示章程卽名爲所刊A字之示諭（五）欲攬此碼合約之底稿在于仙那港可赴巡撫衙門或在叻可赴牙直里公司在港可赴劫里墩士敦公司卽刦行（六）投得之碼官着將担保三个月之餉銀其中一个月現銀及兩个月以產業担保貯于仙那港管理財政人員（七）答沽烟價遵照國家所定而准許碼官在于一千九百一十年一千九百十一年一千九百十二年沽出者開列于下　每兩二元四角　每錢三角　每五分包一角五占　每四分包一角二占　每三分包九占半　每二分包六占半（八）貨成碼官必須稽査該烟碼公司及各烟館賣出答沽之烟價不得高于上列七條內國家所定之價而該碼官若沽大宗烟酒其價自定（九）碼官旣已承充烟　酒　餉碼時有權用其標頭（國家所准）黏在沽出烟膏烟土而爲碼官所定者及黏在沽出之酒樽等（十）新碼官已爲國家選中國家卽令該碼官爭寫一函交與仙那港巡撫開列一單聲明各產業之契劵貯在國家作爲担保所訂兩月之餉項倘若以爲足額則着該新碼官訂明將此產業與與國家遵照律例而行　十一）在十西方州府之新碼官着其稅居在于慈施敦地方之餉碼㞒（十二）茲將大英北慕娘國家約束碼官行爲之告示開列于下　A烟碼一千九百零一年第十六號鴉片告示卽係一千九百零四年第七號之更改告示　酒碼一千九百零一年第十七號告示　當碼一千九百零二年第十四號告示又一千九百零三年第一號更改之告示又一千九百零六年第三號更改告示　賭碼一千八百九十一年第八號告示

絲

三品酒發售

啟者本行督辦歐洲馳名三品洋酒來叻發售其酒係白頭式發售有年沽飲 諸君莫不稱其香美奈近有無恥之徒假冒本庄三品酒款式以圖魚目混珠情殊可恨嗣後 諸君欲買本行白頭三品酒者請細認

本號招牌之內有小紙包頭註明華字新嘉坡紗哩嗎也公司者始真否無此字樣即屬假冒請為細認特此佈告

大英一千九百零八年正月一號

明嗎也洋行謹啟

馳名鐵櫥發售

嘗思營生之道所最要者則惟數簿其次則惟銀兩然必須有以善藏始無意外此本行鐵廚所以為 諸翁之所共賞也啟者本行所沽之鐵櫥久已馳名於東方一帶而於叻坡則聲名尤著至本行沽賣等此鐵櫥已有三十年之久其製甚為堅固保能避火

且其鎖匙甚妙斷非盜賊等所能開計其櫥全身均用鐵製成並無雜以木料且諸櫥自前至今均為一式堅固並無有優劣之分至於各櫥大小不一而價值則約一百元至四百元凡用之者可保其不礙焚燒即遇意外火災要亦無所損壞是以本行之鐵櫥實為叻坡諸華商所喜購而本行每年所沽亦殊不鮮茲特為之錄佈倘 諸君有惠顧者祈即 玉臨選購為盼

明嗎也洋行謹啟

法國頂上蜂窠標萬蘭池酒發售

敬啟者茲本公司由洋國督辦頂上萬蘭池酒來叻發售此酒清香濃郁醇厚異常飲之誠可令人長血氣壯筋骨悅顏色妙美無窮今市上所有萬蘭池酒無有能出其右者壽補佐經中之妙品也此酒向惟

本公司 家出賣別家出售 諸君光顧請細認蜂窠標頭為記並細辨香味方不致誤價甚相宜倘有劉伶之癖者祈早移玉惠臨購買是幸

大英一千九百零八年正月一號

明嗎也洋行謹啟

烏蜜酒發售

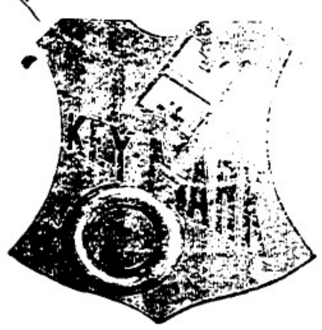
啟者本行向由英國督辦各種美酒來叻發售久已遐邇馳名茲復由英勅辦到頗爾士斗雲子號之狗頭鼎烏沽酒到叻歴沽此酒香美異常不惟飲之可口且能保養精神調和血氣常飲令人不生疾病誠於國中上品也 諸君光顧想細看以上所列之狗頭標照不致誤且價甚相宜倘 諸君有欲沽飲者請至本行取用可也

此佈

大英一千九百零八年正月一號

明嗎也洋行謹啟

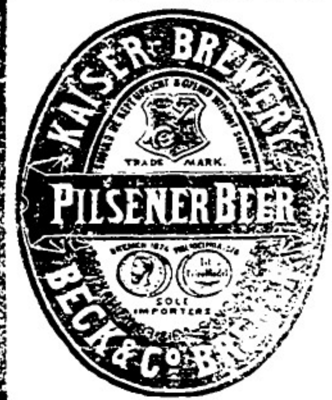
蜜酒發售



啟者茲本行由歐洲辦到上等蜜酒來叻發售其酒甚佳茲將標頭印出 諸君光顧祈為細認免致有誤近聞有無恥之徒假冒本行鎖匙標蜜酒出沽希圖魚目混珠殊堪痛恨今本行再行核定於酒樽木枳內加一鐵鎖匙形以示分別倘 諸君有知何人假冒請到本行報明即酬花紅銀二百大元經官訊定即能和發斷不食言典此酒不能販往 加勝巴 三寶壠 四里末 望加錫 檳榔嶼 日等裡處其餘他埠均能運往並此佈 聞

英一千九百零八年元月一號

明嗎也洋行謹啟



JOHN LITTLE & Co., Limited.

代理頂上牛乳告白

啟者本公司專權代理海鷗標頭之牛乳此標牛乳在于市上乃係頂上之品確中牛乳因爲無一

壞者故時常可靠諸君欲購大宗者可到本公司內面商價値特此佈聞

英一千九百零八年十一月三十號

新嘉坡代理人然里直有限公司啟

叻報坤張

大清宣統元年己酉
三月十二日禮拜六
隨報派送不取分文

閩粵

發報存擋 ○報紙爲開通風氣啟瀹民智一大關鍵德化僅大蓂支社教育分會及小學堂三處購閱廈門日報神州日報福建新聞各種報紙而已如學部官報政治官報商務官報大同報每月均有寄來縣署葉大令新鈴束之高閣全不啟閱今將交卸之際乃將各報原封發出存擋噫報紙謂之新聞閱之惟恐不早去年教育會有設閱報所招人赴閱各報且有教員爲之演說葉大令若將各報發交閱報所派員演說何患學堂之不興煙賭之不去哉乃視等案牘原封發交書辦存擋無怪德邑風氣之不開也

誤藥斃命 ○廈門糊糖井吳富紳家有一婢名徭涼者年方九歲近日因出痘疹延醫診治漸有轉機不料吳之幼子亦在風寒服藥唯式藥鑪放在一處不知婢女如何粗心誤將幼子之藥倒與徭涼飲服服後藥與病反登即斃命後經家人細查致死之因始知實由誤服藥餌所致伺疾者何不慎諸

孝廉方正 ○泉州南塗門街歲貢蔡芝翁自冠吉掛爲棄品學兼優士林中咸奉爲圭臬焉本年紀元各縣公舉一人爲 朝廷徵士之選晉人以玉孝行素孚端方自勵堪膺其選公全簽稟府縣尊申詳各大憲咨部以副褒獎云

美艦往來 ○聞美國遠東艦隊前因游歷廈門時尚有半數未到美領事茲接得前途電云該艦隊訂於禮拜一重至廈門經於日昨到廈所有旅廈洋商已醵集公份擬在鼓浪嶼般耳礁西洋俱樂部內開盛大之歡迎會吾廈紳商有無歡迎尚無聞及

甯媚於竈 ○雲霄陋俗每屆二三月天氣和煦婦女約伴呼羣不遠數十里前往巫姨之家名爲牽竈君蓋巫姨伏几上亂口稱某宅竈君預知爾家禍福且能代人入地尋覓亡夫故父夭子殤孫出爲問荅婦女多爲所惑花費財物尤其少者寡婦鰥夫雜處一室眉眼生情羅音寄恨記者誠有口不忍言筆不能書之隱此種巫娘（巫娘雲俗或男女不等各鄉多有鎮城尤多有呼爲師姨者邀其到家亦可）貽害地方殊非淺鮮警察乎警察乎盍一出而干涉之乎余拭目俟之

悞撫股匪 ○高州鎮黃金福招降股匪陳九瓜等失機已登報茲悉陳九瓜等於二月十七日經蔣道派出何際二管帶追剿至信宜新圖之季子咸口等處（與羅定交界）陳戀匪衆十餘鼠入舊圖雙山如阱中之獸不難一舉殲除時黃鎮適在信宜城允派哨弁李友仁往前敵打探李抵雙山三日一鎗不發報消碼子三千餘粒聞者譁然第四日而黃鎮遂有招撫之命廿五日黃鎮親赴雙山招受降匪營中有婦女多人如水口陸族被刧之婢林家被刧之乳婦等諸匪強佔爲妻并要求公局每日每人支銀二毫又不繳鎗枝在學宮食宿日則招搖過市夜則聚賭吸烟黃鎮付諸不聞不見及廿七日何際二軍追到時聞黃鎮舉動即飛稟將道黃鎮乃飾詞電稟張督所以自卸者亦巧矣

裂張沙紙 ○西樵大崗墟近年有潘少泉等在此開設鴿票大廠屢被控封禁無如旋封旋開總莫奈何皆由賭徒衆與餌多耳目又極靈通也南令張明府現特札飭江浦司巡檢就近往該處票廠査封拘究矣

開埠紀盛 ○初三日爲香洲埠開工之期先由李水提特派

本館譯電

○馬國自主專電　本坡賃得力太晤士西報得接初九日德京發來專電云三聯盟國（德奧意）均已承認馬牙里亞爲自主之國而阿連敦之車路已有担保云初十日英京勞打來電云各國均已承認馬國自主從此花里蘭士署名馬國之沙（即國王）云

○土國易主專電　本坡賃得力太晤士西報得接初九日德京發來專電云土王鴨怒夏蜜已被廢去然而并無凌逼且已決定保其生命現已將彼徙于梳羅尼加而宣佈衆奉美謙蜜里疼繼承王位之際慶鬧異常國中青年黨人因爲亞細亞買傘（即土轄小亞細亞）之敵人搖動不免爲之憂慮云　同日英京勞打來電云昔怒冰呂衣士南拂華（係回教師）論及廢王鴨怒夏蜜之爲人違背聖訓（指可蘭經）奸理分外之事而流無辜之血云云議院致書詰問及高呼廢其王位　廢王接見代表人員時自言于所願者廢其王位之事此乃命運使然祇圖一己之生命以及眷屬人等得免幽囚而許于居于乡洛韓宮此宮乃于生長之地云　同日英京勞打來電云土國新王頒諭昔號爲歷夏勿非夫（譯即回教總師）獨臨兵部衙門久勸思于立憲當時禮儀敬愼大爲人民所歡呼當其接見請即君位之代表人員時諭謂予甚樂爲第一立憲之國主因爲他人受若予亦同此艱難云　初十日英京勞打來電云土國宣佈改立新王之時民皆喜悅拜二夜（即初八晚）廢王偕其女眷十二人及兩少子徙往梳羅尼加而寄居統帶馬西多尼亞陸軍大將羅希蘭之底剌亞剌底尼府內云

○德意兩君定期相見專電　本坡賃得力太晤士西報得接初九日德京發來專電云德意兩皇定期十二號（即本月念三日）會于意國之勿連尼施地方云

○小亞細亞土人鬪教電音　初十日英京勞打發來電音云亞打傘（土轄小亞細亞之郡縣）電音言處新釀亂事係言附近鄉村計有耶穌教之牧師一百名在于教堂中活遭焚斃加沙嗎鎭全境被毀云　按加沙嗎乃係小亞細亞之市鎭坐落士買傘之東北方相距三十五英里居民約有二萬三千名其中回教人一萬九千名宜匿種人一千五百名亞美年人約有一千名

京事

○飭減糜費　攝政王擬於景皇帝奉移山陵後整頓內務府節儉縻費各節先將各省各關應解頤和園經費減成動用除每年歲修應需外其留成之欵擬存儲各關及各省藩庫以備海軍興復時再爲提解

○裁收賭欵　廣東抽收賭欵陋規一事常年幾逾百萬兩以至民不聊生盜賊遍地刻聞粵省京官集議擬請法部戴尙書領銜奏請裁罷賭欵以清匪源聞該尙書頗有難色

○外部近事　日前外務部値日是遞封奏已見邸抄茲悉是日所奏係改駐俄國海參威商務委員爲總領事官並作爲實缺又覆核前代理美國使臣周自齊收支經費銀兩摺並附片二件係核銷美國使臣伍廷芳支用整裝川資銀兩又核銷前代理美國使臣各員支用歸裝川資銀兩等四摺片業已分別依議知道矣

⊙清理財政　日前召見直隸湖北江蘇三省財政監理官劉世珩程利川管象頤時攝政王諭此次清理財政責任甚重勿蹈官場習習即當認眞辦理勿負委任各員退出後即隨同澤公又赴軍機處謁諸樞臣略談數分鐘始散又各省副監官亦已繙度支部開定名單本月杪即可頒表又財政監理官惟各家地尙未物色有人澤尙書以邊蒙情形較之腹地迥殊非有熟悉蒙情之員難資得力擬奏派理藩部郎在該部內揀員請簡

○貴胄法政　毓朗等奏攝政王諭貴胄法政學堂關係重要應速開辦期秋間成立法政學堂章程大略如下正科額設一百二十人四年畢業簡易科六十人二年畢業一律給獎後者咨送出洋總講班無定額年半畢業以滿漢四品官充之出洋畢業後由學部會同考驗如宗室王公子弟及歲後不入學堂未襲職者停襲七年已襲者停差俸七年其已入學堂旋又告退或革退者處分畧同開辦費一萬五千常年費四萬

南洋

○海防通信　東京海防以產米爲大宗其次如棕竹地席葵蓆等雜貨亦復不少數年來三公司船常川來往港防裝載貨物大獲盈餘道經海口逗留不久而牡口雜貨等亦復樂此足徵生意之興鬧而利權之獨操左券矣　上年加收儎脚業未者咸抱不平組織船務往來儎貨減收各脚數月來頗收成効惟人心不一爭軋中止又値各公司船減回原脚遂爾烟散雲消歸於無何有之鄉良可惜也　近日船務爲艱比比皆是即以由港往日本各埠每担載脚收九先往西貢收一毫然船行數日用煤不穿較諸港防船行兩日若抵海口橫面貨多者適千數少亦減百擔務之難貨不可槪論於防

企公牛乳天下馳名告白

本廠造製牛乳歷有年所爲寰球第一色白而原味甚香濃得化學之新穎奧無上之妙品老年服之可以返童幼年服之可能强壯體數之實英國爲最日本香港新嘉坡印度南花旗舊金山暹羅等處澳洲能銷每日百箱亦可謂盛矣然矣富此中國力强戒烟計會林立若以此乳服

不但身體强壯可晉衛生而體綵

諸君尤宜時服精神百之將於國於身神益不淺將願

諸君審請試之始信晉不虛謬也

西一千九百零八年三月廿七號

企公牛乳公司主人謹白

BUCHANAN.

苗加丹威實杞酒曾供
英皇及我制軍之酌飲
酒係此酒爲第壹上品
在於市上所沽威實杞

英一千九百零九年元月八號

慕娘公司謹啟

、而路人不諒、乃以狂徒目之、狂云乎哉、客亦無言、余曰子曾詢彼籍貫及寓處乎、士曰、余心正如落葉飄搖、已不暇及此矣、余即立偕友人往踪跡之、則四顧茫茫、星月交輝而已、歸不成寐、于今胸際猶鬱服悶也、嗟乎、他鄉作客、舉目誰親、棖觸離懷、淚落如豆、寧獨彼人云乎哉、雖欲勿狂、其可得耶、　仲

劣紳吞欵　續昨稿　○及修基工竣、園內紳耆、見其工程糊塗、齊集修基公所、核算數目、查其浮數甚多、然以其大數俱有單據、莫敢究詰、後年餘訪悉其浮開石數三條、約銀五百兩之譜、乃預約某石店開僞單三紙、藉以瞞衆者、其計亦狡矣、總計三千兩之欵、劣紳竊侵吞六百兩有奇、獨怪各董事俱噤若寒蟬、任其侵吞、而不敢發一語、蓋亦恃各家自掃門前雪、休管他人瓦上霜之宗旨也、夫以一園之欵、而猶敢侵吞、不畏人之指摘、祇圖中飽、不顧公益、參之肉、其足食乎、昨歲西水暴漲、無欵賙恤、該園汲汲可危、莫不將劣紳辱罵、噫、劣紳之名、將遺臭萬年矣、按近日紳士、求其品行端方、熱心公益者、未嘗無人、然莠劣陋惡、武斷鄉曲、魚肉鄉民、侵吞衆項者、則居其多數、論者方患將來設地方自治局、若以此等人充局員、必致敗乃公事、殊不知此等人必歸淘汰圈內、安望有自治局員之資格哉、　完　煥

拆股聲明　○啟者敝號振長春任蘇六甲坡吉寧街門牌第一百零八號乃作糠米什貨生理自丁未年曾江水翁長安美公司石懋烈吳泗濱并志和公司吳萬里翁計三人合創於茲數載毫無異言今因曾江水翁并志和公司吳萬里翁志圖別業愿將振長春生理應得股份抽出經請公親曾新興翁林易經翁兩位當堂核算即將應額本利銀由公親面前找清而名字亦當公親面前註銷倘後日振長春生理盈虧係是長安美公司石懋烈吳泗濱等之事與曾江水翁志和公司吳萬里翁兩人無干而振長春所有建置在蘇六甲樹乳山甘蜜山建號曰建春山成春山福泰山以及英蓉轄寧宜地方之樹乳山甘蜜山建號曰長太山長命山振昌山長成山計七處共五百二十二依葛以及中紅船仔車并店中家器帳項全盤歸與承股人長安美公司石懋烈吳泗濱等掌管與退股人曾江水翁志和公司吳萬里翁兩位無干若振長春前有與諸寶號交易揭借担保等項定一禮拜內前來會對若是踰期係是諸寶號自悞與承股人無涉特此聲明以免後論此佈

宣統元年三月十一日　承股人長安美公司石懋烈吳泗濱仝啟　乙

荷國總領事招贌樹乳示　○大荷蘭國駐新嘉坡總領事為招贌樹乳事照得爪亞政府現有在于非加士衣勝士底加之園中樹乳甚多約量二千九百五十基羅几林定于西一千九百零九年冥月廿五號拜二在于巴城拍賣有欲知其詳細者可赴本署詢知以便屆期往投可也特示　西一千九百零九年四月廿七號　給

付託聲明　○啟者特字佈告　諸寶號　諸君人等倘若坡中有人將其貴重貨物以及銀員銀員銀票銀籍滙票等項交與來往本坡呇來之源與輪船付往呇來收領者必須先到小坡碗店口敝瑞泰號內報明一切以便盖印為憑否則如有損失均與敝瑞泰號無涉若在呇來有將上列各物交與源與輪船中人帶來本坡者此則概惟經手是問敝瑞泰號均不承認特此佈聞

宣統元年三月初八日　瑞泰號邱瑞耀謹啟　乙

同濟醫院廣告　○啟者開創醫院固為拯救貧病而設而聘請醫士實以之調治病民是故病民之待命於醫士者重即醫士之關係於病民者亦匪輕自數年來院中來就醫者人數倍多於昔醫士日診過勞精神倍覺疲倦是以客年臘月底因醫士請命斟酌改訂朔望停診俾醫士得休養精神為醫士計實即為病民計也第醫以永日停診或恐未便於病民敝總理日昨齊集再議并邀諸醫士互相磋商因改其不停朔望再訂每逢禮拜日期下午停診庶幾醫病無曠日之期病民知就診之候即醫士亦稍得閒養之時也是誠體恤內外公益無損利己利人一舉兩得焉預登報紙佈告我同胞凡有要病來院就診者當知每逢禮拜日期上午十點鐘以前速來庶不自悞識此佈聞

宣統元年三月初七日　同濟醫院當年總理仝啟　丑

仁齋孔先生大國手
大人鑒

岐軒衣鉢

五品銜福建同安學
增生許贊商拜贈

孔仁齋先生醫士中大國手也僕于客月初旬腹病脹滿聞　先生醫理湛深人多說項往而請診焉診後細論病源俱中肯綮服藥數劑而奏效甚捷　先生于醫道可謂神乎技矣　先生古道照顧謙光可挹僕受厚恩愧無以報爰贈此匾額并叙數語登諸報章聊以誌　先生盛德亦並傳　先生有眞學傳同胞知所問津藉得衛身一助云

宣統元年三月初十日　商謹叙

輪船啟行○啟者本
公司之毛里求輪船定于西四
月二十四號禮拜六即華三月
初五日開行查加勝鑾輪船
定于廿八號拜三初九日開行
茶牙勝輪船定于西五月一
號拜六即華三月十二日開行
亞士蘭輪船定于西五月五
號拜三即華三月十六日開行
禮蘭船定于西五月八號拜
六即華三月十九日開行由
本坡前往丁加勞 美遮
峇左 吉蘭丹 智眉 萬拿
壓 直抜敏 帑拿黎 八打
尼 爲崙 孻栽勝 六岬
鄢宜 高門沙 占本 網咯
等處此佈
光緒三十三年正月初六日
伊宗紗甫公司謹啟

一三

士禮士標牛乳

啟者此標之牛乳經由國家選用于醫院而視爲貴重之物此
標牛乳共有三欵 諸君有欲寄沽者請赴下列之行店如欲
採購大宗者可赴惹甫禮吝及子有限公司爲聘 牛乳計分
三欵 第一欵純牛酪 第二欵淨牛乳膏 第三欵和糖
牛乳膏此欵牛乳膏第一
精良從來未嘗有人販運
到叻及罰純乳酪于罐內
而不和他項藥料如此則
以此欵牛乳而使孩童及
壯者飲之最爲有益而小
孩用此牛乳他日長成身軀强壯天下上等之罐頭牛乳爲數
無幾諸君欲買請到下列之行店可也 安樂公司 源振豐
永和成 衣勿南沙公司 義順公司 渭公司 廣仁興
廣南生 金昌公司

英一千九百零九年三月三十號

SCOTT'S EMULSION

慈母可以安心

一千九百零五年十月十九號路頓敦士打布
道一百九十九號門牌兒付來聲書吾小女爲
嬰兒中之最衰弱將出牙時屢受抽筋之症危
幾喪命常以爲不可養育所服藥石全然無功
後試司各脫滋補乳白鱉魚
肝油現變一強壯小孩兒矣
余等深信他今日之強壯乃
托賴上帝得司各脫白鱉魚
肝油之功他常多取食焉
比加售

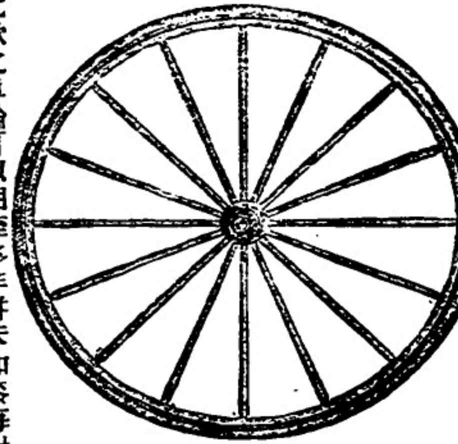
何以得治緣由

上等雞科田鱉魚肝油爲天
下藥料之至良品也所以司
各脫魚油不計其價高昂仍
不用別樣魚油一定有益且
加以司各脫妙法將油製成
幼質使小孩至弱胃力亦可
易於消化倘認眞包上有漁
人負魚標號然後採買者方
得上言各樣功效倘買別家
魚油儘可先決爲無益奉勸
父母者一知其子
女性命妨疢則不
冒險而懲採買司
各脫滋補乳白鱉
魚肝油試觀爾之
子女同否比加女
之好食此油也

THE STRAITS CYCLE & MOTOR Co., Ltd.
15, BATTERY ROAD, SINGAPORE.

哥里愁手車輪

此款車輪比之他號車輪用至兩倍之久係
用頂上樹乳及製于英國



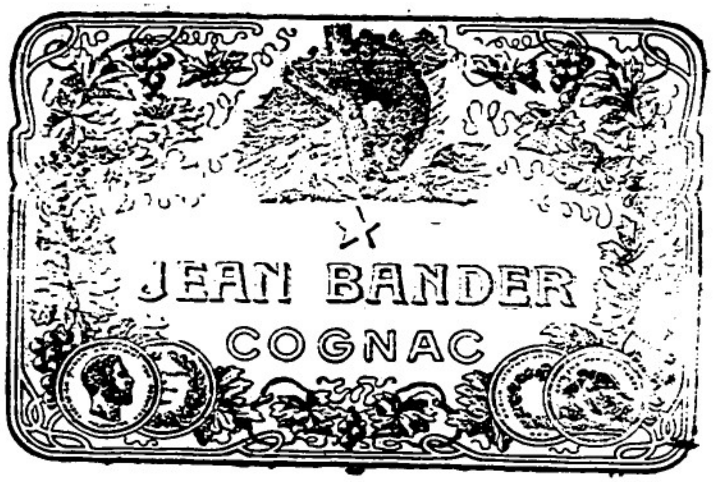
此欵之車輪可以用至多年幷未加漆每對
定價銀四十大元其値甚廉此佈
英一千九百零八年十一月四號

手車樹乳輪圖

新嘉坡士乍街門牌十五號（寶得力機器車有限公司）

名酒宜沽告白

啟者通佈　諸君知之燕疊拿乃是角匿之萬蘭池酒雖然此標沽出價值公平而照國家新章甚多他家著名之標頭祇能作爲常酒入口本公司甚願告知　諸君無論如何必須沽買燕疊拿之角匿萬蘭池酒爲佳特此佈聞



新嘉坡牙直里有限公司謹啟

BEHN MEYER & Co., Ltd. *Singapore.*

Sole Agents

FOR MESSRS. F. WOLFF & SOHN---KARLSRUHE.

明馬也有限公司告白

啟者特字通知茲將德國之加呂士呂地方之喎夫鳥呂及富公司所造各種香水開列

士丹宜香水乃是上品香水其味與本坡所製士丹宜物料相同而士丹宜共有二三款一乃士丹宜香水一乃士丹宜片一乃士丹宜雪文

尼威亞拿香水乃是上品及甚馴奇味之香水此香水在于各埠人均稱爲上品之物

山打叱兒尼香水乃是本公司所製其味異馴上品奇香

上以各種香水分裝大樽小樽多款在于本坡各店均有發售 諸君採購幸勿誤購僞冒爲要此佈

大英一千九百零八年正月十三號

新嘉坡代理人明嗎也有限公司謹啟

牙直里告白

此種鐵板天下各國均已通用能助灰十兩使之更堅以此而和灰土則省甚

以下所列各處皆有銷流此種鐵板

新嘉坡之大會堂

有祿大酒店

自來水池

吉隆坡之楂達銀行

網咯之法國銀行

檳城之滙豐銀行

施厭閩之暹政司署及甚多屋宇均用此種鐵板本公司貯在倉中甚多 諸君有欲詢問詳細者本公司深願詳爲告訴特此佈 聞

牙直里有限公司謹啟

西一千九百零九年正月一號

大小兵輪八艘爲之保護政界中爲粵督張人駿李水提準勷業道龔鑒督前山莊同知香山凌令香山李協均親臨蒞會紳界學界商界報界來觀者共約萬餘人于一點半鐘開幕各界公請粵督張人駿爲主席張督行開幕禮三揖後即致頌詞次由李水提陳勷業道先後致頌詞一道紳界學界先後演說聽者鼓掌之聲如雷吾粵爲東南交通要地而香洲埠又居粵省要衝當此商戰世界香洲埠乃乘此時代而出現他日中國商務發達廣東商務發達香洲商務發達可爲預卜矣特紀其盛況以告我全國國民俾知所奮興而發觀感云○初三日乃香洲商埠開幕之期預日彭埠在事紳商劉偕伍道于政香山王守暨督省謁見張督及各當道請屆期前往觀禮張督允許善後局派出提調員周令及支應員朱令同往照料初二日午後張督由節著赴馬頭乘江固兵輪李水提乘江清兵輪駛赴虎門暫宿一宵初三始到香洲云○又彭埠新事人等及省中各界來劉本擬於初二日僱用威海輪船往香洲前定是日上午十打鐘開船不料該輪機器全壞臨時極力修理至兩點半鐘仍不能開行各各大爲鼓噪辦事人等恐爲所誤迫得另僱小輪兩艘協拖該輪而行約四打鐘然後啟輪云

馬齊匪猖 ○順德馬齊鄉素稱安靖上月突有匪出鴻藥堂名目致函敦和書院勒收打單該鄉向募之勇因餉費不敷頃已裁去致該匪肆行無忌云

鹽觔加價 ○粵省潮惠各處食鹽前因鹽場歉收有向閩省運販者已經由閩省特設鹽局在扼要處所抽收鹽釐惟閩粵兩省沿海交界地面寬闊運粵之鹽每年約以千萬計鹽釐時有走漏去歲即經閩省鹽道酌定抽收辦法詳由閩督咨商來粵照辦一切現閩督以各省產鹽部章實行加抽四文二文解部二文分歸產省銷省收用閩鹽運粵多由粵船往販不如仍由粵省代行抽取既杜偷漏各弊亦可實抽辦至閩省各廠曬戶所產鹽觔數目仍由閩省彙同稽查報辦云

調查外艦 ○政府調査通商口岸駐泊外艦情形現經酌定調査辦法凡駐泊之外艦須分常川駐泊暫時駐泊來往遊歷三項所有艦式艦號駐艦地名泊艦年月以及往來遊歷各處並平時有無遊弋內地各埠及違約測量各事均須一併詳査隨時具報現經分行來粵云

剿匪用砲 ○陸軍部以近日各省頻思會盜竊發而緝捕各管帶有地方之責調防搜捕不免稽延匪等又每負據險要負隅抗拒遂致蔓延査攻堅探險斬關奪隘非砲隊不爲功若用之剿辦負隅據險匪徒辦理必易得力體察情形若於各路辦匪營隊添配砲隊相資爲用照辦理必能迅速得力現特將情咨商來粵飭即體察情形妥籌辦理

花船鬥毆 ○大埔縣城有吳某等數人向與花船龜鴇有隙日前某夜往遊花叢不知因何口角竟成鬥毆致用利刀中傷陳某之首次日陳某到縣署報稱劫搶請驗傷痕胡大令方未深究而花船中已令妓女披髮呼冤于商會局稟係饒阿土黃炳來糾阿仁等劫掠漁船會蕭某不忍其慘立請營察勇數名到處捕拿在育街拿獲黃炳華亦不知是否即黃炳來捕入縣署交胡大令胡大令亦不訊問立予收羈惟黃炳華爲天主教士固平日常與胡大令投刺相見者於獄中致一函與胡大令白其冤枉且謂將稟請神父辦理云云胡大令乃釋之去至其對于陳某之報搶如何辦理容探悉續登

核症須知 ○近日羊城出有核症聞方便醫院收治頗多據該院醫生言此種症未至十分難治總須從根本下手審其虛實分投內銷外託之方自可挽救惟近日時醫多有先用代針膏將此核打爛以至病人痛苦者極爲誤事以故到院之症其核每有穿爛反令醫生難於着手云云

叢談

狂歌代哭 ○昨夕漏二下、客有過訪蝸居者、未及就坐、率爾謂余曰、途有狂徒、子聞之否、余曰、未也、因詢狂狀、究居何等、抑君亦據何所見、而決之爲狂乎、客曰、余實未悉其狂態何若、但偶經其前、見圍聚多人、彼則喃喃自語、聞路人云、此狂徒也、故余亦以狂徒目之耳、時座有好奇士、躍而起曰、斯人安在、余願見之、客曰、去此不數武、聚觀多人者非耶、好奇士奔而往、比返、向余太息曰、彼人果狂也哉、殆傷心人別有懷抱耳、余曰、何謂也、士曰、余往觀之、月明之下、彼人高唱入雲、覷其容、似有淚痕、細按其調、則伍子胥過昭關京腔一闋也、余俟其曲終、上前詢以南來之故、彼人略述數言、掉頭竟去、余聞言癡立、心殊惕然、譯其意、蓋謂羈棲異域、鬱鬱不得志、故徘徊月下、狂歌代哭、藉銷塊壘耳

叻報坿張

第二

大清宣統元年己酉
三月十二日禮拜六
隨報派送不取分文

外交

日本報承認東沙島爲中國領土　○日人强佔東沙島一事日本各報多强詞爲理主張其佔據之理由惟大坂朝日新報獨能心平氣和承認爲中國領土亦足見彼邦未容無公論也茲特載如下有自廣東發來特電言西澤占領廣東所屬之東沙島已成重要問題惹起當地官民注意杯葛將再燃我當局報宜警戒夫電文而曰占領不無語弊然邦人西澤於東沙島現正從事何等事業已無可疑今張總督向潮州領事公然以外交文書宣復再三派遣調查委員於該島且就所屬問題亦有相當之證據蓋是東沙島問題今日已不可視同鷄言風聽須因爲外交問題之一而研究之也東沙島問題非如間島問題之複雜此島果是清國所屬與否立時直可解決然於廣東地方如辰丸事件之一週紀念七十二行及自治會頗煽動杯葛之熱一面必就葡萄牙領澳門境界問題開同志大會盛倡保全己國疆土當此人心激昂之際其氣燄之熾殆不可嚮邇而又無端忽起此問題其利用之以爲杯葛煽動口實者誠實可慮外務當局宜勉公平無私調查事實以速解決之政務局長倉知亦以爲此島非帝國領土之一部然則該島爲清國所屬已可確證日本政府承認其領土權自無待於躊躇惟此問題既認爲清國所屬後而西澤在該島經營之事業固不可不計及然倉知局長旣主張放棄此無所屬之島對於開始事業之本邦人亦謂淸國政府當保護之其言固爲熱心保護邦人第其對於清國政府令退出之西澤而爲請求償金是豈計之得者爲一清國不表同情斷然拒絕將奈之何若因曲庇一邦人故而傷日清兩國交情倘在南清多數邦人大蒙損害斷不可也殷鑒不遠近在二辰丸事今日未詳外務省對此事之眞相何如吾故但就東沙島問題言不能下其以外之一論斷也云云觀於此論則日本報界向有明白理勢之人未爲一曲之慾念所蔽故急譯出以觀其後也

勘界維持總會分日集議傳單　○公啟者高大臣奉命勘界刻將抵省凡我粵人莫不喜慍交幷環球視線尤所注重本會同志早將勘界問題研究磋商既詳且備凡原日租界及現佔新佔之水陸綫等證據靡不切實調查繪圖附說以爲官吏交涉之預備惟念勘界利害關係全省茲特訂期於本月初五日在制台前楊家祠開幹事員會議初六星期日准兩點鐘在廣府明倫堂開正式特別　會議敢請全省紳學報商慈善農工各界諸君子公同研究取決從違此誠我粵主初元首次交涉之重大問題也凡我同胞志士務祈踴躍赴會共任維持則全粵幸甚大局幸甚

借款糾葛　○粵漢鐵路借款一節初英德磋商協同稱貸始有成議詎兩國條件不能相同遂致分離蓋英國之意有鑑滬杭甬路工程之現狀中國動支借款時向其用途略加制限以防糜費德國不以爲然力擬從寬是以分離英國獨力稱貸英國堅執一千九百零五年約章向張之洞處詞抗議又聞英國抗議大意英國股東團體不止一二一股東團體所需條件雖不滿中國之意未可保另無他股東團體降格應之者今以不滿一股東團體之故不謀英國竟與德國訂約借款斷無此理云云德人因爲北京德華銀行商議德京某某二銀行將款提出以供借用俟議妥後即由柏林電咨駐德欽使轉電督辦大臣張之洞以便與北京德華銀行總辦將合同簽押　外

省澳鐵路中國自辦　○前中葡二政府擬設省澳鐵路今葡政府籌款未成故中國將省澳鐵路合同作廢特自籌款築路以前山

昔爲待斃之孱軀今享再生之康樂。○奉天某婦之病體得韋廉士大醫生紅色補丸奇異之醫治　血薄一症即血淡薄若求爲極危險之症若因循不治則必成爲癆瘵甚至衰殘至死不可救藥其各種現狀雖若皆常就其所常有之病狀中即食不消化心時忐忑胃口失調手足寒冷惡夢頻仍肢體發厥腦衰心驚以及精神殘頹等症又常使經期失調並各種他症纏綿纓婦女苦不堪言韋廉士大醫生紅色補丸爲醫治血薄症即如已成爲衰殘癆瘵者最大之良方也其治愈男女之血薄症並由血薄症所起之各疾已不下數十萬人矣蓋患是症最要者莫急於補紅之新血是丸固爲補血之良藥不第有清血之功抑且有生血之能使所生康健有力補紅之新血運行全體速使身體各部復原而至康健之地試觀奉天陳君果闊之夫人所患之疾如血薄弱無血之慘狀自維不久於人世乃竟爲韋廉士大醫生紅色補丸所復原而享康健有力之幸福焉陳君果闊爲奉天瀋陽莊

之經理人茲錄其來函如左云○余妻年四十有一從前患瘵疾手不能點人氏嬰年患瘵脇痛腰疼延賓肌瘦胃閉無味不思飲食手足疲軟彩起居不靈四支無力愈嘗試用多華醫無寸效自思病入膏肓勢將入這過幾觀才矣於尚友人述韋廉士大醫生紅色補丸有立起沉疴而復原之奇功即於奉天購得韋廉士大醫生紅色補丸韋服依法而服甫及一瓶頗有轉機服至二瓶身體功效逾至八瓶則病體若失十分全愈矣今者余妻身體強健與昔無病時無異余深感韋廉士大醫生紅色補丸有起余妻沉痾之功願將此情告諸大眾奉勸世之同病者速購此丸而服之倘一經嘗試定知余言之不謬矣韋廉士大醫生紅色補丸除醫血薄症之外又曾醫明之其餘他症即如胃不消化　肝經各病　腦筋衰弱　少年斲喪　陽萎不舉　山林瘴氣　左癱右瘓　腳氣衝心　風溼骨痛　腰骨疼痛　乾溼癬癩　疥瘡疔疹　以及皮膚諸症是丸亦爲醫治婦科各症良方男子操勞過度或爲他故身衰之力服之立能復原誠爲濟世衛生之妙藥也　中國各處商店藥局凡經售西藥處均有代售或直向上海九江路B字第八號韋廉士醫生總藥局總發行處購買亦可　價銀每六樽大洋八元　每一樽大洋一元五角　遠近郵費一律不取　或在星嘉坡海濱第一座吊橋腳　韋廉士總醫生藥局購買亦可　每六樽價銀七大元　每一樽一元二角半　價街力銀　遠近郵費一律不取

嗎根代望即有利銀行告白

啟者本銀行創設有年茲將本行情形詳開如左　本行批准共備本銀一百五十萬磅　取定本銀一百一十二萬五千磅　已收本銀五十六萬二千五百磅　存餘積項共有二十五萬磅　本銀行總寫字樓在倫敦　凡諸仕商存寄本銀行之項其一年銀期者以四八仙半息算　六個月限期者以三八仙半息算　三個月限期者以三八仙算　來往短期數則以二八仙按日計算凡屬本銀行所爲之生理本銀行均可承造　諸君光顧請移玉趨臨面商便妥

大英一千九百零九年亦不里八十六號

嗎根代有利銀行駐叻總理人兒卜士嗎謹啟

WAH SANG.

PHOTOGRAPHERS

Developing and Printing

PHOTOS ENLARGEMENT.

AT

MODERATE PRICE.

No. 15, High Street,

SINCAPORE.

華生影相放大新張廣告

啟者本主人效究泰西光學已歷多年復得真傳素于影相一道維妙維肖茲特在于大葛街門牌十五號開設華生影相生理留備中西男女老少各種趨時冠服椅桌以俟　貴客光臨所影之相加多放大至七十寸而大小咸宜點景華美價從廉取藉播微名茲際新張特此佈告

宣統元年閏二月廿三日

華生影相主人謹啟

茶煙廣告

敬啟者敝號開設松柏街門牌拾號拾壹號經營有年包辦裕和軒三十五斤庄銀針茶二十八斤庄子口茶二兩庄包種茶一百四十包半斤庄泰和紅煙二百包庄張長盛絲煙近年以來特委妥伴親自揀選頂上物料其貨之精良價之公平爲市上同胞久仰之第一也近聞有無恥之徒膽敢假冒賴泰和老舖紅煙私運來叻希圖射利倘有　親朋能知其人住址前來報明拿獲定案後即謝花紅銀二百大元　諸君光顧請移玉至本號面商若在各號答買須認明有敝號選庄及有內帚鐵板印票庶不致悞

宣統元年己酉二月廿九日

松柏街萬裕祥周闊記仝啟

各埠輪船入口

福順輪船	由峇眼起程	約十三日到		金福和
而而嗎也輪船	由文島程起	約十三日到		福盛號
萬豐發輪船	由網路起程	約十三日到		萬豐號
丁加奴輪船	由蘇祿起程	約十三日到		明嗎也洋行
昔士打輪船	由[illegible]嶼起程	約十四日到		德利源
孟[illegible]云士輪船	由[illegible]武[illegible]起程	約十四日到		芝[illegible]利士
加那呀達嗎得船	由香港起程	約十四日到		巴智申洋行
福興輪船	由谷眼起程	約十四日到		金福和
依武施碼得輪船	由[illegible]屆起程	約十四日到	往香港日本	巴智申洋行
英士那輪船	由[illegible]瓏起程	約十四日到		莫賀得洋行
源通輪船	由網路起程	約十五日到		明嗎也洋行
勿南勝輪船	由仰光起程	約十五日到		莫賀得洋行
豐和輪船	由丁加奴起程	約十五日到		豐源號
麗生輪船	由加里吉打起程	約十六日到	往香港	莫賀得洋行
同永利輪船	由丁加奴起程	約十六日到		寶興號
德里沙輪船	由洒水起程	約十七日到		豐源號
明俄嗎舞輪船	由倫敦起程	約十七日到	往香港日本	巴智申洋行
姜維輪船	由[illegible]起程	約十七日到		明嗎也洋行
明羅萬輪船	由倫敦起程	約十八日到	往香港日本	巴智申洋行

輪船開行

加務巴	仰盛輪船	十三日	上午六點	協榮茂
井里汶	三寶瓏		又	又
英得宜里	永興輪船	十四日	下午一點	安和號
蔴坡	海南輪船	十四日	下午二點	順局公司
蔴六甲			又	又
坤甸	萬興源輪船	十四日	下午二點	同益公司
蔴六甲	白蠟輪船	十四日	下午三點	寶得力公司
芙蓉	吉瓏 大白蠟		又	又
香港	依武施碼得船	十四日	下午三點	巴智申洋行
上海	日本		又	又
寶[illegible]嶼	豐美輪船	十四日	下午三點	豐源號
安南	萬豐發輪船	十四日	下午四點	萬豐號
吉瓏	打勝輪船	十四日	下午四點	莫賀得洋行
峇[illegible]	印度		又	又
彭亨	永泰輪船	十四日	上午九點	安和號
北干	關丹 丁加奴			又
吉[illegible]	羅弓賴輪船	十六日	下午一點	德[illegible]源
檳[illegible]嶼			又	又
彭亨	緒丹輪船	十五日	下午一點	[illegible]局公司
北干	關丹 丁加奴			又
砂勝越	福貞輪船	十五日	下午二點	順發號
蔴六甲	檳榔輪船	十五日	下午三點	寶得力公司
芙蓉	吉瓏		又	又
檳榔嶼	真美輪船	十五日	下午二點	棉示必洋行
日里			又	又
香港	昔士打輪船	十五日	下午三點	德利源
廈門	汕頭		又	又
檳榔嶼	福生輪船	十五日	下午三點	莫賀得洋行
加里吉打			又	又

○前途來電云　法國郵船一艘於本月初九日由高浪嶼啟程來叻定於本月十二日禮拜即能抵叻上落客貨畢即展輪開往　西貢　上海　香港　等處

○前途來電云　法國郵船一艘於本月十二日由西貢啟程來叻定於本月十四日禮拜一即能抵叻上落客貨畢即啟行開往　歐洲　等處

GUTHRIE & Co. Limited,

牙直里有限公司告白

埃惹勝之三品酒此標之
酒銷流于華人各大公館
甚及多著名商人所購飲

英一千九百零九年正月一號

新嘉坡牙直里有限公司謹啟

吊山標 窖酒

蜜酒

新嘉坡牙直里有限公司謹白

本坡十一日各貨的確行情

錫　賣出　六十七元五角
○叻烏椒　又　十一元二角半
實勝越白椒　出價　十七元七角半
浮羅勝越白椒　又　十八元
山口洋　又　十八元
三發　無賣出
勿里洞　又
文島　又
暴內　又
○叻廿蜜　出價　八元九角
麻六甲　出價　九元零五占
實勝越　又　八元
四角一號末棟　賣出　十三元
壓一號　出價　十二元
爪亞一號　又　十四元
○碩莪粉
叻一號　賣出　三元零三
二號　出價　一元二角五占
下等（冬粉）　無賣出
實勝越一號　出價　二元九角八占半
寔勝越二號　出價　一元二角
坤甸下等　賣出　二元七角
廉芒　無賣出
納閩　又
○安汶坡丁香　賣出　二十六元
○安汶坡荖花　出價　六十三元
少荖花　又　六十六元
○荖猝只
每祭八十粒　賣出　二十二元五角
每祭白一粒　又　十七元
在荒　又　十二元五角
○巴東廿文烟　無賣出
○巨港廿文烟　又
○樹乳
雜軟十蘇一號　出價　一百元
雜軟又二號　又　九十六元
雜軟又三號　又　六十五元
雜軟又四號　無賣出
雜軟挨第一　出價　一百二十元
實勝越日落洞　賣出　六元二角
又·　無賣出　六元五仙
坤甸日落洞　又
巨港日落洞　賣出　六元二角半
納閩日落洞　出價
○進羅紫梗
○暹羅水牛皮　無賣出　二十四元

○碩莪粒
麻六甲上中碩莪粒　出價
麻六甲中中碩莪粒　賣出
麻六甲上小碩莪粒　出價
麻六甲　小　又
上幼丕　又
麻六甲幼丕　賣出
又
檳城中碩莪粒　賣出
檳城小碩莪粒　又
來味蓮蒸丕　出價
咨厘蒸丕　出價
○椰肉咨盤　賣出
坤甸　出價
加甫　又
浮羅　又
牛郎礁老（深水地）　無賣出
簡仔底（深水地）　又
巴東　又
勿里洞　又
三發　又
山口洋　又
仙那髓　無賣出
浮羅株柔（善丹鳳興無）又
吉蘭丹　出價
什碎　出價
彭葛坡　賣出
○藤　浮羅勝越　賣出
又
高低吧加蘇丹　出價
又
高低巴加　又
武容　又
泗汶荔朧（高底粗藤）又
泗汶荔朧（巴西粗藤）無賣
巴西巴加　出價
又
巨港白藤　無賣出
巨港紅藤　無賣出
勿耶眼　又
勿羅吧加　賣出
高低耶合　無賣出
閩沂馬辰（舞有）又
閩沂馬辰（三稻）無賣出
老實敦（寔牙）賣出
又

八元一角
元二角七五
七元五角
四元七角半
六元五角
四元九角
四元六角
四元二角半
四元三角
四元二角半
七元二角半
七元八角半
七元三角半
七元八角
七元七角半

七元九角
七元六角
七元八角
十三元五角
四元二角半
十七元九角
八元二角半
十五元五角
八元二角半
六元
七元二角半
十五元
十六元
三元二角半
八元八角
元三角半

叻日行情

坤甸（寔才武老）	無賣出	
實勝越粗條	無賣出	
○魚標（長）	出價	二百元
○魚標（圓）	賣出	一百七十元
○龍島土油		三元七角半
日標		二元七角
大鎖每箱		三元零五占
烟土一箱		七百五十元
錫	賣出	六十六元六角二五
叻廿蜜	出價	八元八角半
叻烏椒	賣出	十一元一角二五
叻嗊敍粉一號	賣出	三元零五占
寔勝越頭敍粉	無賣出	
實勝越白椒	出價	十七元五角

滙票行情

足金	每啫葛	六十四元八角
金肩	每仙	八元五角八占
印度盾	一百元兌	一百七十五盾
爪亞盾	一百元兌	一百四十五盾
滙香港	銀行現銀票一百元銀行貼出	廿一元二角半
	商人三十日期銀票一百元銀行	廿三元二角半
滙廈門	銀行現銀票一百元銀行貼出	廿三元三角七五
	商人三十日期銀票一百元銀行	廿五元三角七五
滙安南	銀行現銀票一百元貼出	十四元
	商人三十日期票	十六元
滙暹羅	銀行現銀票一百銖值	六十五元五角
	商人三十日期票	六十七元五角
滙小呂宋	銀行現銀票一百元值	一百十四元七五
	商人三十日期票	一百十六元七五
滙加拂巴	銀行現銀票一百元值	一百三十九盾七五
	商人三十日期票	一百四十一盾七五
滙西里末	銀行現銀票一百元值	一百三十九盾七五
	商人三十日期票	一百四十一盾七五
三寶壠	銀行現銀票一百元值	一百三十九盾半
	商人三十日期票	一百四十一盾半
滙錫加錫	銀行現銀票一百元值	一百三十九盾二五
	商人三十日期票	一百四十一盾二五
滙仰光	銀行現銀票一百元值	一百七十三盾七五
	商人三十日期票	一百七十五盾七五
滙加里吉打	銀行現銀票一百盾值	一百七十四盾一二五
	商人三十日期票	一百七十六盾一二五
滙上海	銀行現銀票一百元值	九十五兩半
	商人三十日期票	九十七兩半

正法國萬蘭池酒　正風車標萬蘭池酒

WINDMILL BRAND Y.

敬者本公司通佈
諸君知悉此標萬蘭池酒係在法國釀成以及入樽乃係法國萬蘭池酒在于坡中第一暢消之酒諸君欲購此酒必須注意幸勿悞購假標為籍此酒每樽價銀一元各處酒店均有發售

宣統元年閏二月廿六日

錦興公司謹啟

雙狗標為記

此標萬蘭池酒係由名醫所推許一經嘗試必然喜悅

雙狗標為記

雙狗標為記

可保此標萬蘭池酒全用苦提于製成

每樽價銀一元二角半在于市上其値最廉因為本

公司欲將此標之酒在坡流銷以供衆人一試

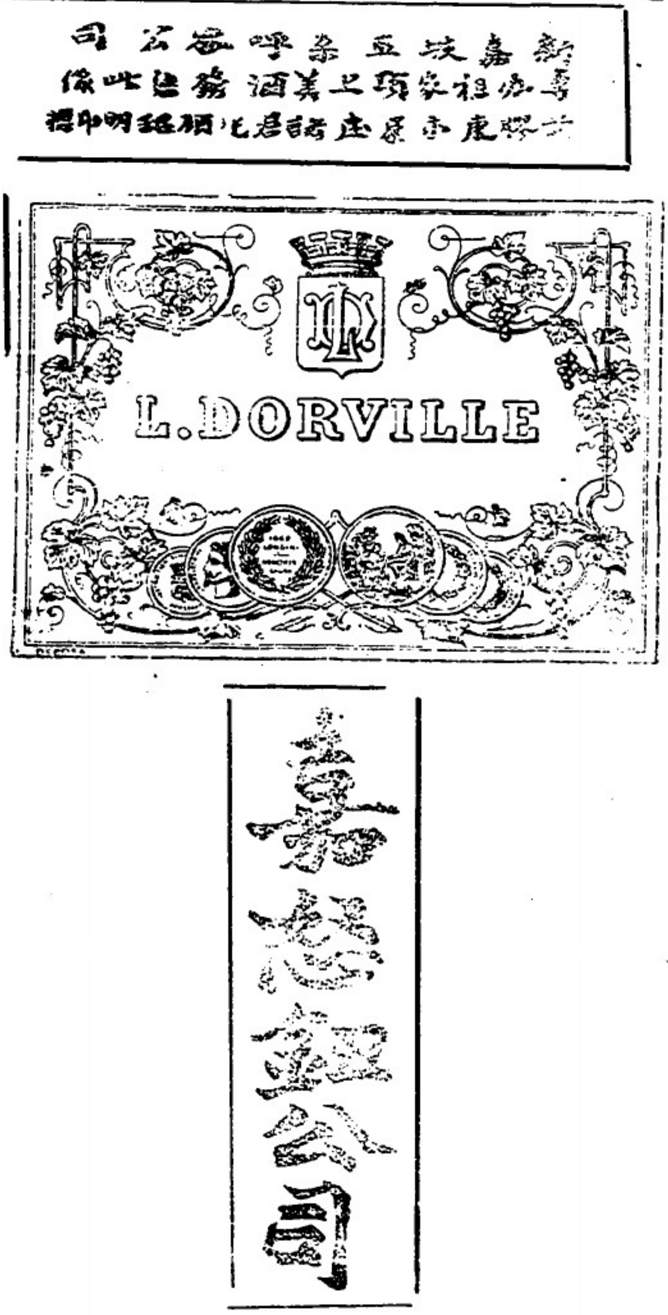
茲將沽資此酒之店名列下

成發號　泰昌號　榮德和　振源興　清公司　廣裕隆　和昌號　錦昌號　恒興號　錦興號

利直南有限公司告白

本公司所沽之正金鐘標久已通行已蒙諸君所共鑒不意此狡猾滿腸奸商志圖射利以致魚目混珠不分美惡而　諸君有收購此等假冒酒者爲害甚大本公司不得不將此中詳細佈聞知免受損傷之害此不但本公司之益亦諸君所受之益也如有所

近來竟有棍徒假冒本公司正金鐘標式標頭欲惚本公司之款式少有不慎受害甚深因本公司所沽之正金鐘標不惜工本係以值上質料釀成以故曾飲此酒者皆知其益遠近馳名而棍徒假冒酒之氣味難同相



[illegible]沽其所故之價比之本公司更廉本公司所運到正金鐘標其標頭經已稟官註冊凡有假冒此標者本公司定向公堂控究[illegible]實[illegible]有欲購本公司正金鐘標者務必留神細察勿爲僞貨所誤再者本公司正金鐘標有所刊標頭爲據茲將標頭三式附刊[illegible]免誤[illegible]此佈　聞

大英一千九百零七年二月二十號

利直南有限公司　謹啟

婦科無價之寶丹

婦女之常病多矣屢矣其最常者不外月信之一宗也每當月經將來之時或既來之際多有腹痛之患或來竟一日而中止及既行之候色淡不紅或稀少之病此皆體氣懦弱氣血不足而然也至體子素常皆好或因洗水受寒餓餓失食及因賭博熬夜者亦未嘗不有是病故凡婦女當經將來之時須格外小心培養身體以防之然既患之則宜購藥以治之其最好之藥莫如盧詩如所製止痛虎骨膏 其用法詳載單上 若用此膏以擦臍上及兩足處使血脈流通不須半日月信自行其痛自止誠可謂婦科第一無價之寶丹也不論居家往外務須常帶此膏以防臨時要需以免臨渴掘井也○虎骨膏專治頭痛腰痛 此膏用之舒筋止痛最爲效驗如患頭痛腰痛世上更無好藥也 凡偏風手足攣曲脚氣足軟宜常擦患處效如神速請試便知其妙 每大樽定價一員 每打十員 小樽五角 每打五員

CHU-KOH-KU

始創

LU'S SPECIFIC

去風虎骨膏

TRADE MARK.

登錄商標

盧詩如監製

新嘉坡代售處

老爺宮口萬山棧寶號 大馬路中法大藥房

牛車水中和堂 戲園街柯蔗生先生

源順街慈濟藥房 孟嘉大藥房 小坡大馬路柯蓬元牙科醫生

小坡二馬路福誠軒寶號 外埠代售處 巴生復生堂寶號

吉隆坡古路口文香堂 英蔘南閩進公司 壯功治保安國藥房

老閩好藥化學藥照福建盧詩如監製 總代售處新嘉坡孟嘉大藥房

英一千九百零七年十月廿九號

有屋招租 ○啟者有屋一間坐落武吉智嗎律門牌二百六十三號名曰基呂傘里甚近華影沙都之華館 諸君租得可以修理租錢甚廉有欲租賃者請到尼弶呂買傘賀得力門牌一號向弶合潤面商可也此佈 宣統元年二月十九日 弶合潤謹啟

輪船啟行告白 ○啟者萬泰盛輪船及嗎也輪船常川往來本坡文島巨港 諸君有欲寄貨折購船單者請到本代理人福燚公司相商可也此佈 英一千九百零九年三月十一號 代理人新嘉坡申律門牌廿八號福燚公司謹啟

廈門同泰參行監製眉壽堂參茸佐元酒廣告

文明世界人競優強體質不充筋力不壯則無以奮精神而圖事業此近世衛生家於日用飲食之中求簡便養生之法所以有燕釀液汁酒藥也本行攪求秘方詳加研究監製眉壽堂參茸佐元酒從中加重參茸佐以純良藥品配製咸宜功用宏妙即身軀素健之人常飲此酒亦可充長精神滋補氣血洵衛生家不可多得之良品也本行在廈門廟後街開張參行自監製以來配銷各埠中外久已馳名自問頗可信心用敢登諸廣告識將此酒主治各症幷外洋各號代理發售列後 諸君光顧者請認本行福祿壽商標爲記庶不致悞

茲將參茸佐元藥酒主治各症列上

一治水土不服 一治筋骨疼痛 一治陰虛陽虛 一治心胃氣痛

一治氣血衰弱 一治肢體麻木 一治婦人白帶 一治脾胃衰弱

一治五勞七傷 一治精冷陽痿 一治手足瘋濕 一治水積鼓脹

附列南洋各埠代理發售處

暹羅 陳泰源 香港 德記洋行 石叻 德發行 三寶壠

成林堂 檳榔嶼 杏春堂 小呂宋 馨泉行 四里末 美南棧

宏源棧 峇釐陵 允昌棧 嗎辰 萬興行 望加錫 泉裕行

坤甸 錦和昌 井里汶 義裕行 宋卡 吳源泰 炳記行

光緒三十四年九月初六日 同泰參行謹啟

占勿倫咳嗽藥 ○此藥能治咳嗽 傷風 哮喘 各種喉症心症 切勿忘却以爲咳嗽幷非危症蓋因咳嗽能發現肺熱及嗽血吐血之症 占勿倫咳嗽藥可以消除患痰能治喘痛之症及消除大聲咳嗽能救喉中血積而使咳嗽通順以便晚上安眠 占勿倫咳嗽藥幷無鴉片在內係用草木製成

各處均能購買 小罇五角 大罇一員

大英一千九百零八年四月二十一號

為車路月站若是辦法如此前山他日之興旺可預卜於今日也　按前山只離澳門三英里

雜記

注意出洋　○勞日富隨萬國改良會代表丁義華、遊歷美洲、昨在日本神戶、函致報界公會、略謂赴美國輪船名蒙古、元月之初六日由香港啟程、搭客五百餘人、中有高佐廷者、領帶華工二十九名、前往大呂宋墨色加亞埠種植、在港訂明三年期滿、第一年每月工銀美金十元、第二年每八十五元、第三年每月廿五元、及落船後、發出合同、每月工銀只十元、年年如是、以無滿期、各搭客見之、知各工人為豬仔頭所愚、全船鼓噪、羣向高佐廷理論、據高云係為香港日華洋行高芝南讓買枝所委辦、隨在高梟櫃中、搜出人名冊、搭客即在船開行、共得三十九元、船抵日本、已公舉代表、上神戶打電往橫濱中國領事截拿、兼打電返香港、禁絕後患、聞尚有四百餘人、廿六日由高麗丸搭往云

金雞鐵樹補功藥酒

Serravallo's Tonic
(BARK AND IRON WINE)

請認此標為記

藥酒發售　○啟者此藥酒由德國皇家大醫生其心得考究多年[illegible]自在國醫局[illegible]集[illegible]法國奧國德國及[illegible]由名國皇家大醫士三百餘名考驗[illegible]

[illegible]

本藥房心製煉藥水藥油藥丹膏丸散靈試驗而德君將生保赤存心無論內外新奇難症請臨診視藥到回春從者不過索回母香標免覩傷錢家患難新到本藥房選沽自當格外從廉此佈　大英一千九百零四年十月廿九號

新嘉坡土[illegible]德國藥房大藥房謹啟

荷蘭狀師告白　○啟者本狀師駐新嘉坡辦理衙門訟事已歷十有二年凡請做牙蘭做掛砂做合約以及各事案件無不暢曉而於荷蘭巴城三巴菲泗水井望加錫巴東等埠均有代理人在臬司衙狀師得達公班衙其人祇有掛砂字便可代理不必親往舉凡各等案件無論荷蘭何埠本狀師皆具有絕大權力可以辦理且案件未訟謀先標封秘告業產故凡蒙　諸君子延理訟事本狀師莫不竭力為司必期得直故久蒙　諸君子稱許而所有延本狀師辦理訟事更以華人為多數而各國人亦均有之倘　諸君不棄如有訟事欲延本狀師辦理祈移　玉到本坡海關對面本狀師寫字樓面議便妥

西一千九百零八年十二月十號　荷蘭狀師絲陳謹啟　妥

天喜堂馳名老婢調經丸

此方得自京都某親王府之老婢傳授
故曰老婢調經丸

治一二月胎動不安或肚痛
治三四月胎動不安或肚痛
治五六月胎動不安或肚痛
一治經色或紫或淡或赤
一治經水或多或少或遲或早
一治月經不調或多少不一
一治行經肚痛大便閉結
一治子宮虛冷多年未孕
治經期前後腰背痛
治經期前後小肚痛
治經期前後肚刺痛
治血山崩血流不止
一治產後瘀血未清
一治白帶赤帶白濁
治遠年閉經近月閉經
治假孕非孕企頭暗瘀

此丸專治婦科等症如孕婦妓婦室女寡女一切婦人皆可安心吞服每月服兩次平日經期有沖者吞至三五服無不受孕百發百中切勿輕視誠調經之聖藥種子之金丹也每服工米銀一元[illegible]等致功無房藥發售

此丸若非其全安敢獨沽一味於斯可想矣

各埠代理處

每服價銀一元各埠代售恕不折扣新為賜足

京都騾馬市佛照樓　天津紫竹林長發棧
上海大馬路老怡生　汕頭鎮邦街保太和
石叻馬交街周昌記　大霹靂𠌯囉周昌泰
庇能大門樓富生號　吉隆五板橋怡泰棧
澳門木橋街如意棧　澳門四孟街茗香號
油蔴地田蕉李濟記　如無膠痞立可安胎

○正舖在香港中環荷李活道泥街口門牌六十四號
○分枝在廣東省城西關多雅里西約門牌八十三號

叻蒙　商部批准天喜堂老婢丸注冊不得冒效

宣統元年正月初六日

石叻馬交街門牌第九號周昌記代理啟